



專利、商標及外觀設計註冊代理人
Agents for Patents, Trade Marks and Designs

DATE : 10th August 2011
OUR REF : 13287-L/BK/B/126-鴻杰
YOUR REF :
REPLY TO : Ms. Jennifer Chong/ Ms. Elsie Lau
EMAIL : elsielau@bk.com.hk

香港告士打道160號
海外信託銀行大廈19樓 B
19th Floor ,Unit B
OTB Building
160 Gloucester Road
Hong Kong
T : +852 2519 3567
F : +852 2519 3610
E : enquiry@bk.com.hk
W : www.bk.com.hk

BY POST BY FAX (86-574-25565610)

宁海县鸿杰电器有限公司
中国浙江省宁海县
西店镇石孔村世显巷3号
315613

Attn: 冯荣波 先生

Dear Sir:

Re: Infringement of Copyright

Respondent: 宁海县鸿杰电器有限公司

We act for Honwell Products (HK) Limited of Hong Kong.

Our client is the owner of the copyright subsisting in original artistic works in relation to the designs of its popular LED light product named "Wireless Led Task Light" with model no. H-620 ("our client's Product"). Our Client has the right to take legal action to protect the said copyright which is protected under the laws in various countries of the World, including PRC and Hong Kong.

Copy of the photograph featuring our client's Product marked **Annexure A** is enclosed.

Our client is also the registered proprietor of the design of our client's Product registered in the State Intellectual Property Office of the PRC with registration no. ZL 200630010675.0 ("the PRC Registered Design"). Our client has the right to take legal action to protect the PRC Registered Design which is also protected under the laws in PRC.

The PRC Registered Design is applied to our client's Product. The rights and privileges conferred in respect of the PRC Registered Design are valid and subsisting.

It has come to our client's attention that you are promoting, offering and/or exposing for a LED light product named "工作灯, 摇头灯, 壁灯, 野营灯, 厨房灯" ("the Infringing Product"), which is reproduction or contains substantial reproduction of our client's Product.

In particular, you featured photograph of the Infringing Product at your website at <http://detail.china.alibaba.com/buyer/offerdetail/942518647.html>

.../2

-2-

10th August 2011
宁海县鸿杰电器有限公司

Copy of the webpage featuring the Infringing Product marked **Annexure B** is enclosed.

By such unauthorized acts in dealing with the Infringing Product, you have infringed our client's copyright. You are demanded to immediately stop all dealings in and with the Infringing Product and to confirm that you will comply with the following:-

1. **Forthwith cease** all offer and/or exposure for sale and/or possession or howsoever any dealings in or with the Infringing Product.
2. You undertake to stop dealing in or with the Infringing Product in the future.
3. You do deliver up to our client all items of Infringing Product, together with any pamphlets, magazines or other advertising media relating thereto.
4. You do disclose, by means of a Statutory Declaration, all of your dealings in or with the Infringing Product, including the name and address of the supplier(s) of the Infringing Product; and exhibiting thereto all purchase documents, receipts and invoices relating to your dealings in or with the Infringing Product.
5. You will pay to our client damages at such amount to be assessed by the court, if not agreed.
6. You will pay to our client costs at such amount to be assessed by the Court, if not agreed.

Our client will also require you to execute a Deed of Undertaking to the above effect.

We trust you will agree to the above terms to avoid unnecessary litigation. If we do not receive your confirmation that you will comply with the above terms **on or before 20th August 2011**, our client will appoint PRC attorneys to institute Court proceedings against you without further notice for injunctions, orders for delivery up, disclosure, legal costs and damages to compensate our client's losses.

If you have any questions, please contact our Ms. Elsie Lau at (+852) 2519 3567.

如對以上有任何問題，請與本行劉小姐聯絡 (電話 +852-2519-3567)。

Yours faithfully,

BK & Y

Benny Kong & Yeung, Solicitors

Encl

JC/el

c.c. client

\\Bk-server\data\I-Department\C&D\Letters\13287-L\13287-L(5).doc

Annexure A

Our client's Product named "Wireless Led Task Light"

with model no. H-620



Annexure B

阿里巴巴
您好, 欢迎来到阿里巴巴 [请登录] [免费注册]
进货单
我的阿里
客服中心
请输入产品名称

宁海县鸿杰电器有限公司

首页
供应产品
公司介绍
企业相册
公司动态
诚信档案
在线留言
联系方式

诚信通·企业

宁海县鸿杰电器有限公司
冯荣波 先生 和我联系
诚信保障
可用保障金: ¥2000
支持先行赔付, 保障买家采购安全
诚信通指数: 30
工商注册信息: 已通过中德认证
经营模式: 经销批发
所在地区: 浙江 宁波
供应产品: 47条
特殊荣誉:
收藏本公司
供应产品分类
书灯 / 工作灯
3+1多功能头灯
塑料手电筒
铝手电筒1W
头灯
野营灯 (头灯)
钥匙灯
触摸灯
多功能猫头鹰灯
企业相册
我的相册
站内搜索

1688首页 > 供应产品 > 家居用品 > 照明电筒 > 其他照明电筒

购物提醒: 安全交易指南 | 举报该有

工作灯, 摇头灯, 壁灯, 野营灯, 厨房灯



数量(套)	价格(元/套)
3000-5999	6.00 元/套
6000-9999	5.90 元/套
≥10000	5.70 元/套

建议零售价: 10.00元/套

供应商支持:

发货地: 浙江 宁波 宁海县

单位重量: 7公斤

运费: 卖家承担运费

商品满意度: 暂无评价

诚信保障: 可用保障金: ¥2000.00(详细说明)

交易方式: 支持担保交易 先收货, 后付款, 保障交易安全

我要订购: 套

什么是进货单?

(可售数量: 10000套 累计售出数量: 0套)

分享到:

[收藏此信息](#)

供应商目前在线, 可立即对话

请输入您关于该产品的问题 (70字以内)

详细信息 批发说明 成交记录(0套) 商品评价(0条) 交易方式 联系方式

产品类别	其他照明电筒	品牌	鸿杰
货号	//	材质	塑料
光源形式	LED	电源形式	AAA
发电方式	//	360度旋转	否
功率	0.5W	产地	西店
箱装数量	40PCS	适用送礼场合	其他
加印LOGO	可以		